

**TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 8
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 82/2021/HS-ST

Ngày: 19 – 4 – 2021.

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 8 - THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Ông Trần Trọng Trú.

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Bà Nguyễn Thị Kim Hồng.

2. Bà Nguyễn Thanh Vân.

- Thư ký phiên tòa: Ông Trịnh Sơn Tùng – Thư ký Tòa án nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh tham gia phiên tòa: Ông Đỗ Văn Khá – Kiểm sát viên.

Ngày 19 tháng 4 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 12/2021/TLST-HS ngày 22 tháng 01 năm 2021, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 64/2021/QĐXXST-HS, ngày 03/3/2021, Quyết định hoãn phiên tòa số 13/2021/HSST-QĐ ngày 21/3/2021 và theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 84/2021/QĐXXST-HS ngày 26/3/2021 đối với bị cáo: Nguyễn Minh L, sinh năm: 1990 tại Thành phố Hồ Chí Minh; nơi cư trú: (HKTT: Số 75/36 L.V.L, phường T.K, Quận G, Thành phố Hồ Chí Minh; chỗ ở : Số 95/77/9A L.V.L, phường T.K, Quận G, Thành phố Hồ Chí Minh); nghề nghiệp: Không; trình độ văn hóa: 10/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Nguyễn Văn L và bà Nguyễn Thị L; chưa có vợ con; tiền án: Không; tiền sự: Không; nhân thân: Tốt; bị cáo tại ngoại. (Có mặt).

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án: Ông Lê P, sinh năm: 1977; nơi cư trú: Số 185/6/8 B.H, Phường F, Quận K, Thành phố Hồ Chí Minh – Là chủ Cửa hàng mua bán xe Nguyễn Minh Sơn 5. (Vắng mặt)

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Do cần tiền tiêu xài, nên vào khoảng 15 giờ, ngày 14/8/2020, Nguyễn Minh L đến tiệm cầm đồ T.Q (Số 36 đường D.C, Phường T, Quận B) liên hệ cầm cố 01 xe mô tô biển số 59L2-90X.XX cùng giấy đăng ký xe mô tô mang tên Nguyễn Minh L để vay số tiền

20.000.000 đồng. Sau đó, L và anh Lê Nguyên P (nhân viên tiệm cầm đồ) đến văn phòng công chứng “H.X.N” (Số 198A đường T.B.T, Phường N, Quận H) để ký kết hợp đồng vay tiền. Do nghi ngờ giấy tờ xe của L là giả, nên anh P nhờ kiểm tra và phát hiện giấy đăng ký xe mô tô biển số 59L2-90X.XX do L cung cấp không do cơ quan có thẩm quyền cấp (giấy đăng ký giả) nên anh P đưa L cùng vật chứng đến Công an Phường 3, Quận 8 trình báo. Vụ việc được chuyển đến Cơ quan cảnh sát điều tra Công an Quận 8 để điều tra làm rõ.

Theo bản kết luận giám định số 1944/KLGD-TT ngày 07/10/2020, của phòng Kỹ thuật Hình sự Công an thành phố Hồ Chí Minh xác định giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô, xe máy số 133667, đứng tên Nguyễn Minh L là giả. Bản in, hình dấu tròn được làm giả bằng phương pháp in phun màu; chữ ký giả trực tiếp.

Tại cơ quan cảnh sát điều tra Công an Quận 8, Nguyễn Minh L khai nhận: Vào tháng 5/2020, L mua xe mô tô biển số 59L2-90X.XX tại cửa hàng mua bán xe N.M.S (địa chỉ số 143 đường P.T.T, Phường H, Quận B) dưới hình thức mua trả góp mỗi tháng 3.450.000 đồng, giấy đăng ký xe mô tô biển số 59L2-90X.XX (bản chính cửa hàng Nguyễn Minh Sơn giữ lại), chỉ cung cấp cho L bản photo. Do cần giấy đăng ký bản chính để xuất trình khi cơ quan chức năng kiểm tra, nên vào giữa tháng 7 năm 2020, thông qua mạng xã hội Facebook, L liên hệ với một người thanh niên tên T (không rõ lai lịch) đặt làm giả giấy đăng ký xe mô tô biển số 59L2-90X.XX mang tên Nguyễn Minh L với giá 1.200.000 đồng. Sau một thời gian sử dụng xe với giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô giả, nhưng không bị phát hiện; nên đến ngày 14/8/2020, L mang xe mô tô biển số 59L2-90X.XX cùng giấy đăng ký xe mô tô giả đến tiệm cầm đồ Thế Quân liên hệ cầm cố để vay số tiền 20.000.000 đồng tiêu xài cá nhân thì bị phát hiện như đã nêu trên.

Việc thu giữ, tạm giữ tài liệu, đồ vật và xử lý vật chứng liên quan:

Theo sự thỏa thuận giữa Nguyễn Minh L và ông Lê P (chủ cửa hàng mua bán xe N.M.S), ngày 27/11/2020, Cơ quan cảnh sát điều tra Công an Quận 8 đã lập biên bản trả lại chiếc xe mô tô biển số 59L2-90X.XX01 cho ông Lê P. Sau đó, hai bên thanh lý hợp đồng mua bán xe trả góp và L được nhận lại số tiền 8.000.000 đồng.

Đối với giấy đăng ký xe mô tô biển số 59L2-90X.XX (giấy đăng ký giả) hiện được lưu giữ theo hồ sơ vụ án.

Đối với thanh niên tên T (làm giả giấy đăng ký xe mô tô biển số 59L2-90X.XX cho Nguyễn Minh L), do không rõ lai lịch; nên Cơ quan điều tra không có căn cứ xử lý.

Bản cáo trạng số 31/CT-VKS ngày 21/01/2021 của Viện kiểm sát nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh đã truy tố bị cáo Nguyễn Minh L về tội “Sử dụng tài liệu giả của cơ quan, tổ chức” theo Khoản 1 Điều 341 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017) và tại phiên tòa, Kiểm sát viên vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử:

Áp dụng Khoản 1 Điều 341; điểm i, điểm s Khoản 1 Điều 51; Điều 38; Điều 50 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017) để xử phạt bị cáo Nguyễn Minh L mức án từ 06 tháng tù đến 12 tháng tù. Đồng thời, đề nghị không phạt bổ sung bị cáo (do bị cáo có hoàn cảnh gia đình khó khăn và khó thi hành) và xử lý vật chứng theo quy định của pháp luật (tịch thu lưu theo hồ sơ 01 giấy đăng ký xe mô tô biển số 59L2-90X.XX).

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh; của Điều tra viên; của Viện kiểm sát nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh; của Kiểm sát viên: Trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến, không có khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan T hành tố tụng, người T hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan T hành tố tụng, của người T hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Tại phiên tòa, bị cáo Nguyễn Minh L đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội mà bị cáo đã thực hiện.

Xét lời khai nhận của bị cáo phù hợp với các tài liệu, chứng cứ khác có tại hồ sơ vụ án và phù hợp với nội dung Cáo trạng truy tố của Viện kiểm sát nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh đối với bị cáo.

Do đó, đã có đủ cơ sở để kết luận: Bị cáo Nguyễn Minh L đã phạm vào tội “Sử dụng tài liệu giả của cơ quan, tổ chức” theo quy định tại Khoản 1 Điều 341 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

[3] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Tại Cơ quan điều tra và tại phiên tòa, bị cáo khai báo thành khẩn và tỏ ra ăn năn, hối cải về lỗi lầm đã gây ra; bị cáo phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp ít nghiêm trọng; nên Hội đồng xét xử cũng xem xét giảm nhẹ cho bị cáo một phần về hình phạt theo quy định tại điểm i, điểm s Khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017) mà lẽ ra bị cáo phải chịu.

[4] Bản Cáo trạng truy tố của Viện Kiểm sát nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh đối với bị cáo Nguyễn Minh L là có cơ sở pháp luật, đúng người, đúng tội, mức án mà Kiểm sát viên đề nghị phù hợp với tính chất, mức độ phạm tội và nhân thân của bị cáo; nên được Hội đồng xét xử chấp nhận.

[5] Về hình phạt bổ sung: Theo quy định tại Khoản 4 Điều 341 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017) thì bị cáo còn có thể bị phạt tiền từ 5.000.000 đồng đến 50.000.000 đồng, nhưng xét thấy bị cáo không hưởng lợi và hiện nay có hoàn cảnh kinh tế gia đình khó khăn và khó thi hành; nên không phạt bổ sung đối với bị cáo.

[6] Về vật chứng liên quan:

- Các vật chứng liên quan không thu giữ được, nên không có cơ sở xem xét xử lý;
- Đối với chiếc xe mô tô biển số 59L2-90X.XX, hiện nay đã được các bên tự thanh lý hợp đồng với nhau, nên không xem xét xử lý;
- Đối với 01 giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô, xe máy, số: 133667, đứng tên Nguyễn Minh L, biển số đăng ký: 59L2-90X.XX; qua giám định xác định là giả; nên cần tịch thu và lưu theo hồ sơ vụ án.

[7] Đối với thanh niên tên T (làm giả giấy đăng ký xe mô tô biển số 59L2-90X.XX cho Nguyễn Minh L), do không xác định được lai lịch; nên Cơ quan điều tra không có căn cứ xử lý.

[8] Về án phí hình sự sơ thẩm: Bị cáo phải chịu theo quy định của pháp luật.
Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

- Căn cứ vào Khoản 1 Điều 341, các điểm: i, s Khoản 1 Điều 51 của Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017);

Xử phạt: Bị cáo Nguyễn Minh L 09 (Chín) tháng tù, về tội “Sử dụng tài liệu giả của cơ quan, tổ chức”. Thời hạn tù tính kể từ ngày bắt bị cáo chấp hành án.

- Về hình phạt bổ sung: Không phạt bổ sung đối với bị cáo Nguyễn Minh L.

- Về vật chứng: Căn cứ vào Khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017) và Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015;

Tịch thu và lưu theo hồ sơ vụ án 01 (một) giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô, xe máy, số: 133667, đứng tên Nguyễn Minh L, biển số đăng ký: 59L2-90X.XX.

- Về án phí hình sự sơ thẩm: Căn cứ vào Điều 135, Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015 và Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án;

Buộc bị cáo Nguyễn Minh L phải chịu số tiền là 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng).

Thi hành tại Chi cục Thi hành án dân sự có thẩm quyền.

- Bị cáo có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 (mười lăm) ngày, kể từ ngày tuyên án. Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án vắng mặt có quyền kháng cáo phần bản án có liên quan đến quyền lợi, nghĩa vụ của mình trong thời hạn 15 (mười lăm) ngày, kể từ ngày bản án được tổng đạt hoặc niêm yết hợp lệ.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN-CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nơi nhận:

- TAND TP.HCM;
- VKSND TP.HCM;
- PC.53 CA TP.HCM;
- Sở Tư pháp TP.HCM;
- VKSND Q.8;
- Chi cục THADS Q.8;
- CQĐT CAQ.8;
- CQTHAHS Q.8; NTG CAQ.8;
- Bị cáo;
- Người tham gia tố tụng khác;
- Lưu: VT, hồ sơ vụ án.

Trần Trọng Trú